

**France-Clermont-Ferrand: Lathes, boring and milling machine tools**

OJ S 121/2022 27/06/2022

Contract notice

Supplies

Directive 2009/81/EC

**Section I: Contracting authority/entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: atelier Industriel de l'aéronautique

Postal address: atelier industriel de L'Aeronautique 161 avenue du Brézet- cS 70501

Town: Clermont Ferrand Cedex 2

Postal code: 63028

Country: France

For the attention of: mme La Directrice AIA de Clermont-Ferrand

E-mail: [Morgane.bretteville@intradef.gouv.fr](mailto:Morgane.bretteville@intradef.gouv.fr)**Internet address(es):****Additional information can be obtained from:**

Official name: sous-Direction des Achats/Hapa

Postal address: atelier industriel de L'Aeronautique 161 avenue du Brézet CS 70501

Town: Clermont Ferrand Cedex 2

Postal code: 63028

For the attention of: mme Véronique ROSSIGNOL

Telephone: +33 473424311

Fax: +33 473424550

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: sous-Direction des Achats /Hapm

Postal address: atelier industriel de L'Aeronautique 161 avenue du Brézet CS 70501

Town: Clermont Ferrand Cedex 2

Postal code: 63028

Contact person: Service courrier

Telephone: +33 473424135

**I.2. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.3. Main activity**

Defence

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities/entities****Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

acquisition de trois tours parallèles à commande numérique et maintenance associée durant

la période de garantie au profit de l'atelier industriel de l'aéronautique de Clermont-Ferrand (aia cf)

#### **II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: précisé dans le règlement de la consultation

#### **II.1.3. Information about framework agreement**

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

l'Objet du marché concerne l'acquisition de trois tours parallèles à commande numérique et la maintenance associée durant la période de garantie au profit de l'atelier industriel de l'aéronautique de Clermont-Ferrand (aia cf)

#### **II.1.6. CPV code(s)**

42620000 Lathes, boring and milling machine tools

#### **II.1.7. Information about subcontracting**

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

la présente consultation donnera lieu à un marché fractionné à tranches optionnelles, composé d'une tranche ferme et de 2 tranches optionnelles : - tranche ferme (tf) / acquisition d'un tour parallèle à CN - tranche optionnelle 1 (TO 1) / acquisition d'un tour à CN - tranche optionnelle 2 (TO 2) / acquisition d'un tour à CN Chacune des tranches aura pour objet l'acquisition, l'installation, la mise en service d'un tour parallèle à commande numérique et la réalisation de pièces tests, ainsi que la formation et la maintenance pendant la période de garantie. Le marché prévoit, pour chacune des tranches, une provision de 15 % du montant des postes forfaitaires

#### **II.2.2. Information about options**

Options: yes

Description of options: le présent marché est à tranches optionnelles. L'Affermissement de ces tranches reste optionnel. Seule la tranche ferme est exécutoire à la notification du marché.

Les tranches optionnelles pourront être affermies par ordre de service par le pouvoir adjudicateur dans les conditions prévues au CCAP

#### **II.2.3. Information about renewals**

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

le mode de règlement proposé par l'administration est le virement. Les paiements (avance éventuelle, acomptes éventuels, règlements partiels définitifs et solde) au titre du présent accord cadre s'effectuent conformément aux articles L.2391-1 à L.2391-4 et R.2391-1, R2391-12 à R.2391-17 du code de la commande publique. Le financement est assuré exclusivement par des ressources budgétaires. La forme des prix (ferme ou révisable) est fixée dans le cahier des clauses administratives particulières. Le délai global de paiement est fixé à 30 jours maximum. La monnaie de compte du marché est l'euro

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

les groupements momentanés d'entreprises sont acceptés. Ils peuvent être solidaires ou conjoints. Toutefois, en cas de groupement conjoint, le mandataire devra être solidaire des autres membres du groupement

### **III.1.4. Other particular conditions to which the performance of the contract is subject, in particular with regard to security of supply and security of information**

### **III.1.5. Information about security clearance**

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Personal situation**

**Criteria regarding the personal situation of economic operators (that may lead to their exclusion) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: formulaire Dc1 (\*) : Le formulaire de candidature Dc1 doit être renseigné correctement. Il doit comporter l'ensemble des attestations prévues aux articles L.2341-1 à L.2341-3 du code de la commande publique et à l'article L.2141-7 dudit code. Formulaire Dc2 (\*) : Le formulaire Dc2 doit être renseigné correctement, y compris la rubrique relative à la nationalité du candidat. Si le candidat demande que soient prises en compte les capacités d'un sous-traitant, il justifiera également des capacités de ce sous-traitant et apportera la preuve qu'il en disposera pour l'exécution du marché (en fournissant, par exemple, un Dc2 de son sous-traitant). (\*) le document fourni par le candidat doit être la dernière édition en vigueur disponible sur le site <http://www.economie.gouv.fr/daj/formulaires-declaration-du-candidat>

**Criteria regarding the personal situation of subcontractors (that may lead to their rejection) including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

### **III.2.2. Economic and financial ability**

### **III.2.3. Technical and/or professional capacity**

**Criteria regarding the technical and/or professional ability of economic operators (that may lead to their exclusion)**

List and brief description of conditions:

capacité du candidat : preuves par tous les moyens des capacités détenues (notamment moyens matériels, personnels qualifiés, procédures validées, ...) dans le domaine de la fourniture de tours à commande numérique et prestations associées de maintenance OU références sur les cinq dernières années dans le domaine de la fourniture de tours à commande numérique et prestations associées de maintenance en précisant la nature et la

date du travail réalisé et le client concerné ainsi que ses coordonnées ET dans le cas où le candidat ne dispose pas de toutes les capacités requises pour l'acceptation de la candidature, preuves par tous les moyens des capacités détenues par le sous-traitant (notamment moyens matériels, personnels qualifiés, procédures validées, ...) ou références sur les cinq dernières années du sous-traitant dans le domaine sous-traité Justification du candidat qu'il disposera de la sous-traitance nécessaire (\*) : preuve que le candidat disposera des capacités du sous-traitant pour l'exécution du marché (\*) à fournir dans le cas où le candidat ne possède pas toutes les compétences nécessaires.

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Negotiated

##### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

##### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction has been used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

22127MPF0000

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

25.7.2022 - 14:00

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

## Section VI: Complementary information

---

### VI.1. Information about recurrence

### VI.2. Information about European Union funds

### VI.3. Additional information

la présente consultation est une procédure en marché négocié avec mise en concurrence qui se déroulera en deux phases distinctes : la première phase concerne la sélection des candidatures et la seconde phase l'examen des offres remises par les candidats préalablement sélectionnés. Les " Modalités de transmission des candidatures " sont mises en ligne sur la Plate-Forme des Achats de l'état (Place) [www.marches-publics.gouv.fr](http://www.marches-publics.gouv.fr). Ce document présente les modalités de transmission des dossiers de candidature que le candidat doit impérativement respecter. Sur la PLACE, un moteur de recherche (placé à gauche dans la fenêtre d'accueil) permet d'accéder facilement à la consultation sous réserve d'y saisir le numéro de référence cité au paragraphe Iv.3.1 ci-avant. Ce document peut également être demandé au point de contact auxquels les offres/demandes de participation doivent être envoyées, dont les coordonnées figurent au présent AAPC. Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP : 22 juin 2022.

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Clermont-Ferrand  
Postal address: 6 cours Sablon - bP 129  
Town: Clermont Ferrand Cedex 1  
Postal code: 63033  
Telephone: +33 473146100  
Fax: +33 473146129

#### VI.4.2. Review procedure

#### VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Atelier Industriel de l'Aéronautique de Clermont-Ferrand  
Postal address: sous-Direction des Achats / haej à l'attention de Frédéric de belay 161 avenue du Brézet - cS 70501  
Town: Clermont Ferrand Cedex 2  
Postal code: 63028  
Telephone: +33 473424435  
Fax: +33 473424550

### VI.5. Date of dispatch of this notice

22.6.2022